

SÉANCE ORDINAIRE DU 7 MARS 2016, À 20 HEURES

SALLE DU CONSEIL DE L'HÔTEL DE VILLE

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET MOMENT DE RÉFLEXION
2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
3. APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL
4. PROCLAMATION
5. DOSSIERS DE LA MAIRIE ET DU CONSEIL MUNICIPAL
 - 5.1 **TRAITEMENT DES ÉLUS MUNICIPAUX – MODALITÉ DE VERSEMENT**
 - 5.2 **SUBVENTION 2016 – FONDATION DE L'ÉCOLE PAUL-HUBERT – CLUB DE ROBOTIQUE RIKITIK**
 - 5.3 **APPUI – ALLIANCE DES VILLES DES GRANDS LACS ET DU SAINT-LAURENT – OPPOSITION À LA DEMANDE DE TRANSFERT D'EAU DE LA VILLE DE WAUKESHA**
 - 5.4 **RENOUVELLEMENT D'ADHÉSION 2015-2016 – TECHNOPOLE MARITIME DU QUÉBEC**
 - 5.5 **SUBVENTION 2016 – ASSOCIATION DES RETRAITÉS DE QUÉBÉCAIR**
 - 5.6 **SUBVENTION 2016 – CÉGEP DE RIMOUSKI – MARATHON D'ÉCRITURE INTERCOLLÉGIAL**
 - 5.7 **SUBVENTION 2016 – PRO-JEUNE-EST RIMOUSKI-NEIGETTE**
 - 5.8 **SUBVENTION 2016 – ASSOCIATION ÉTUDIANTE DU CONSERVATOIRE DE MUSIQUE DE RIMOUSKI**
 - 5.9 **SUBVENTION 2016 – CARREFOUR DES SCIENCES ET TECHNOLOGIES DE L'EST DU QUÉBEC – JOURNÉE « LES FILLES ET LES SCIENCES, UN DUO ÉLECTRISANT »**
 - 5.10 **AUTORISATION POUR UNE MARCHÉ – COMITÉ « 9 VEINES » – MARCHÉ DU PARDON**
6. DOSSIER DE LA DIRECTION GÉNÉRALE
7. DOSSIER DU SERVICE DES RESSOURCES FINANCIÈRES
 - 7.1 **BORDEREAU DES COMPTES À PAYER 2016 – APPROBATION NUMÉRO 04**

8. DOSSIERS DU SERVICE GÉNIE ET ENVIRONNEMENT
 - 8.1 **APPROBATION – AVIS DE MODIFICATION NUMÉRO 1 – REMPLACEMENT DES POSTES DE POMPAGE DU QUAI ET LAURIER**
 - 8.2 **TRAVAUX D'AMÉNAGEMENT FORESTIER – SOCIÉTÉ D'EXPLOITATION DES RESSOURCES DE LA NEIGETTE**
 - 8.3 **DEMANDE DE CERTIFICAT D'AUTORISATION – EXPLOITATION DE LA PHASE 2 – LIEU D'ENFOUISSEMENT TECHNIQUE DE RIMOUSKI (CELLULES 10 À 14)**
 - 8.4 **OCTROI DE CRÉDITS – MISE À NIVEAU DES BÂTIMENTS – TRAVAUX 2015**
9. DOSSIERS DU SERVICE DU GREFFE
 - 9.1 **VENTE POUR DÉFAUT DU PAIEMENT DE TAXES 2014 – ACTE DE VENTE – VILLE DE RIMOUSKI – AUTORISATION**
 - 9.2 **ENTENTE DE GESTION – SOCIÉTÉ D'HABITATION DU QUÉBEC, VILLE DE RIMOUSKI ET OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE RIMOUSKI – PROGRAMME DE SUPPLÉMENT AU LOYER – MARCHÉ PRIVÉ (SLI)**
10. DOSSIERS DU SERVICE DES LOISIRS, DE LA CULTURE ET DE LA VIE COMMUNAUTAIRE
 - 10.1 **ENTENTE DE SERVICE – CONSULTANT EN ÉVALUATION – MONSIEUR LUDOVIC DECORET ET COMITÉ PETITE ENFANCE DE COSMOSS RIMOUSKI-NEIGETTE – PLAN D'ACTION 2015-2016**
 - 10.2 **AUTORISATION – ÉVÉNEMENT CYCLISTE – AU TOUR DES JEUNES DESJARDINS BAS-SAINT-LAURENT**
 - 10.3 **AUTORISATION – UTILISATION PISCINE SAINT-ROBERT – 75^E ANNIVERSAIRE DE SAINT-ROBERT**
 - 10.4 **SUBVENTION 2016 – CARROUSEL INTERNATIONAL DU FILM DE RIMOUSKI**
 - 10.5 **POLITIQUE DE RECONNAISSANCE ET DE SOUTIEN AUX ORGANISMES – MOUSKI NORDIQUE**
 - 10.6 **ADOPTION ET NOMINATION DE MEMBRES – PLAN DIRECTEUR DES PARCS ET DES ESPACES VERTS DE RIMOUSKI – COMITÉ DE SUIVI**
 - 10.7 **SUBVENTION 2016 – COOPÉRATIVE DE SOLIDARITÉ PARADIS**
 - 10.8 **SUBVENTION 2016 – PARALOEIL**
 - 10.9 **SUBVENTION 2016 – CENTRE D'ARTISTES CARAVANSÉRAIL**

- 11. DOSSIERS DU SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES
 - 11.1 **CRÉATION DE POSTE – MODIFICATION – ORGANIGRAMME**
 - 11.2 **LETTRE D’ENTENTE – VILLE DE RIMOUSKI ET LE SYNDICAT DES EMPLOYÉES ET EMPLOYÉS DE BUREAU**
 - 11.3 **CRÉATION DE POSTE – MODIFICATION – ORGANIGRAMME**
 - 11.4 **LETTRE D’ENTENTE – VILLE DE RIMOUSKI ET LE SYNDICAT DES EMPLOYÉES ET EMPLOYÉS DE BUREAU DE LA VILLE DE RIMOUSKI**
 - 11.5 **PROMOTION – POSTE DE MÉCANICIEN**
 - 11.6 **LETTRE D’ENTENTE – VILLE DE RIMOUSKI ET LE SYNDICAT DES EMPLOYÉES ET EMPLOYÉS DE BUREAU DE LA VILLE DE RIMOUSKI**
 - 11.7 **TAUX DE RÉMUNÉRATION 2016 – EMPLOIS TEMPORAIRES ET ÉTUDIANTS**
 - 11.8 **EMBAUCHE – POSTE D’OPÉRATEUR – RÉSEAU AQUEDUC ET ÉGOUT**
 - 11.9 **EMBAUCHE**
- 12. DOSSIERS DU SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE
 - 12.1 **REMBOURSEMENT AUX FAMILLES – TRANSPORT SCOLAIRE – ANNÉES 2014-2015-2016**
- 13. DOSSIER DU SERVICE DES TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION
- 14. DOSSIERS DU SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS
 - 14.1 **SUBVENTION 2016 – CLUB DE SKI DE FOND DU BIC – MODIFICATION – RÉOLUTION 2016-01-025**
 - 14.2 **SUBVENTION 2016 – CLUB DE SKI DE FOND DU BIC – DONATION – MOTONEIGE USAGÉE**
 - 14.3 **SOUMISSION 2016 – REJET – ACHAT D’UN BATEAU EN ALUMINIUM AVEC RAMPE DE DÉCHARGEMENT**
 - 14.4 **SOUMISSIONS 2016 – SERVICE D’ENTRETIEN ET DE CONCIERGERIE – CASERNE 64**
 - 14.5 **SOUMISSION 2016 – REJET – TRAVAUX DE DÉGELAGE DE CONDUITES D’AQUEDUC**
 - 14.6 **AJOUT – CONTRAT – SARCLAGE ET DÉSHERBAGE À DIFFÉRENTS PARCS DE LA VILLE ET ENTRETIEN DES PLANTES DANS DIVERS BÂTIMENTS**
 - 14.7 **SOUMISSIONS 2016 – SERVICE D’ENTRETIEN D’ESPACES DE VERDURE**

15. DOSSIERS DU SERVICE URBANISME, PERMIS ET INSPECTION
 - 15.1 **VENTE DE TERRAIN – PROLONGATION DU DÉLAI POUR DÉBUTER UNE CONSTRUCTION – LOTS 4 785 330 ET 4 785 331 DU CADASTRE DU QUÉBEC – CONSTRUCTION CLAUDE CÔTÉ INC.**
 - 15.2 **ANNULATION – VENTE DE TERRAIN – MADAME MARIE-SOPHIE LÉVESQUE ET MONSIEUR PIERRE-MICHAEL CÔTÉ – LOT 4 595 964 DU CADASTRE DU QUÉBEC – ABROGATION DE LA RÉOLUTION 2015-09-777**
 - 15.3 **VENTE DE TERRAINS – LOTS 5 793 960 ET 5 793 961 DU CADASTRE DU QUÉBEC – 9256-1877 QUÉBEC INC. (CONSTRUCTION DUMAIS)**
 - 15.4 **VENTE DE TERRAIN – LOT 5 793 992 DU CADASTRE DU QUÉBEC – MONSIEUR PASCAL BUJOLD**
 - 15.5 **VENTE DE TERRAIN – LOT 5 793 997 DU CADASTRE DU QUÉBEC – MADAME MÉLANIE COUTURIER ET MONSIEUR MARTIN FOURNIER**
 - 15.6 **VENTE DE TERRAIN – LOT 5 794 002 DU CADASTRE DU QUÉBEC – MONSIEUR FRÉDÉRIC SOUCY**
 - 15.7 **VENTE DE TERRAINS – LOTS 5 793 958 ET 5 793 959 DU CADASTRE DU QUÉBEC – CONSTRUCTION QUALITÉ-CONFORT INC.**
 - 15.8 **VENTE DE TERRAINS – LOTS 5 793 983, 5 793 984, 5 793 962, 5 793 963, 5 793 964 ET 5 793 965 DU CADASTRE DU QUÉBEC – 9206-8683 QUÉBEC INC.**
 - 15.9 **VENTE DE TERRAINS – LOTS 5 794 003 ET 5 794 009 DU CADASTRE DU QUÉBEC – MONSIEUR DANIEL ROY**
 - 15.10 **VENTE DE TERRAIN – LOT 5 794 001 DU CADASTRE DU QUÉBEC – MADAME PASCALE-AUDREY ROY**
 - 15.11 **VENTE DE TERRAIN – LOT 5 793 999 DU CADASTRE DU QUÉBEC – MADAME NANCY RAIL ET MONSIEUR FRÉDÉRIC MORIN**
 - 15.12 **VENTE DE TERRAINS – LOTS 5 793 966, 5 793 967, 5 793 979, 5 793 980, 5 793 981 ET 5 793 982 DU CADASTRE DU QUÉBEC – 2534-5513 QUÉBEC INC.**
 - 15.13 **PROLONGEMENT DES RUES DES FLEURS, DE LA GRANDE-OURSE ET DE LA PETITE-OURSE – APPROBATION DE LA PARTIE 2 DE L'ENTENTE RELATIVE AUX TRAVAUX MUNICIPAUX – SUCCESSION PARENT ET SUCCESSION ROY – LOTS 5 468 583, 4 528 726 ET UNE PARTIE DU LOT 4 661 137 DU CADASTRE DU QUÉBEC**
 - 15.14 **URBANISME ET ZONAGE – PROJET DE RÉOLUTION – PROJET PARTICULIER DE CONSTRUCTION, DE MODIFICATION OU D'OCCUPATION D'UN IMMEUBLE (PPCMOI) – FABRIQUE DE LA PAROISSE DE SAINT-GERMAIN (ÉGLISE DE**

NAZARETH) – 422, RUE ROUER, LOTS 2 894 999 ET 2 894 970 DU CADASTRE DU QUÉBEC

15.15 ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

Tenue d'une assemblée publique de consultation sur le projet de résolution 2016-02-144 approuvant le projet particulier déposé par RPADS Proprio 6, SEC (Manoir les Générations) pour la construction d'une nouvelle aile à l'immeuble résidentiel sis au 280, avenue Belzile et d'un passage vitré reliant celle-ci au bâtiment existant.

15.16 URBANISME ET ZONAGE – SECOND PROJET DE RÉOLUTION – PROJET PARTICULIER DE CONSTRUCTION, DE MODIFICATION OU D'OCCUPATION D'UN IMMEUBLE (PPCMOI) – MANOIR LES GÉNÉRATIONS – 280, AVENUE BELZILE, LOTS 4 313 102 ET 5 346 207 DU CADASTRE DU QUÉBEC

16. RÈGLEMENTS

16.1 ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

16.1.1 ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

Tenue d'une assemblée publique de consultation sur le projet de règlement 2016-02-084 visant à modifier le Règlement de zonage 820-2014 afin d'ajuster le découpage des zones H-320, H-343 et H-376, de créer la zone H-378 et de régir les aménagements de terrain dans la zone H-378.

16.1.2 ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

Tenue d'une assemblée publique de consultation sur le projet de règlement 2016-02-085 visant à modifier le Règlement de lotissement 781-2013 afin d'ajuster les dispositions de lotissement de la zone H-424 contenues à l'annexe A du Règlement de zonage 820-2014, laquelle annexe fait partie intégrante du Règlement de lotissement. Les normes de superficie, de largeurs et de profondeurs des terrains seront modifiées.

16.1.3 ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

Tenue d'une assemblée publique de consultation sur le projet de règlement 2016-02-091 visant à modifier le Règlement de zonage 820-2014 afin d'autoriser les usages de la classe « Commerce lourd » dont la vente et la réparation de véhicules récréatifs usagés, dans la zone C-1016.

16.2 ADOPTION DE PROJET DE RÈGLEMENT

16.2.1 URBANISME ET ZONAGE – PROJET DE RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT 782-2013 SUR L'APPLICATION ET L'ADMINISTRATION DES RÈGLEMENTS D'URBANISME

16.3 ADOPTION DE SECONDS PROJETS DE RÈGLEMENTS

16.3.1 URBANISME ET ZONAGE – SECOND PROJET DE RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE 820-2014

16.3.2 URBANISME ET ZONAGE – SECOND PROJET DE RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE LOTISSEMENT 781-2013

16.3.3 URBANISME ET ZONAGE – SECOND PROJET DE RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE 820-2014

16.4 AVIS DE PRÉSENTATION

- 16.4.1 **AVIS DE PRÉSENTATION** pour l'adoption d'un règlement modifiant le Règlement 782-2013 sur l'application et l'administration des règlements d'urbanisme afin d'ajouter une exception aux conditions de délivrance d'un permis de construction dans la zone H-3027.

16.5 ADOPTION DE RÈGLEMENTS

16.5.1 **RÈGLEMENT 927-2016**

Règlement 927-2016 concernant le traitement des élus municipaux

16.5.2 **RÈGLEMENT 928-2016**

Règlement 928-2016 autorisant des travaux d'extension des services d'aqueduc, d'égouts, de voirie et d'éclairage dans les rues des Fleurs, de la Grande-Ourse et de la Petite-Ourse et un emprunt de 2 746 247 \$

16.5.3 **RÈGLEMENT 929-2016**

Règlement 929-2016 sur la reconduction du programme d'aide professionnelle pour la mise en valeur du patrimoine immobilier de la Ville de Rimouski

17. AFFAIRES NOUVELLES

- 17.1 **AUTORISATION DE DÉPLACEMENT – MADAME CLAIRE DUBÉ – SOMMET DES FEMMES 2016**

- 17.2 **BUDGET DE DÉPENSES – JOURNÉE INTERNATIONALE DE LA FEMME 2016**

- 17.3 **APPROBATION – BUDGET 2016 – OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE RIMOUSKI**

- 17.4 **SOUSSIONS 2016 – SERVICES PROFESSIONNELS (ARCHITECTES) – AGRANDISSEMENT DU CENTRE COMMUNAUTAIRE DE SACRÉ-CŒUR**

- 17.5 **SOUSSIONS 2016 – TRAVAUX DE REVÊTEMENT DE PLANCHER DES GRADINS – COLISÉE FINANCIÈRE SUN LIFE**

- 17.6 **SOUSSIONS 2016 – TRAVAUX D'EFFAROUCHEMENT DE GOÉLANDS ET DE RAMASSAGE DE PAPIER AU LIEU D'ENFOUISSEMENT TECHNIQUE**

- 17.7 **SOUSSIONS 2016 – SERVICE DE CONTRÔLE DES INFRACTIONS EN MATIÈRE DE STATIONNEMENT ET DE HUISSIER-AUDIENCIER**

- 17.8 **RENOUVELLEMENT DE CONTRAT – SERVICE D'ENTRETIEN ET DE CONCIERGERIE – BIBLIOTHÈQUE LISETTE-MORIN**

- 17.9 **VENTE AUX ENCHÈRES – BIENS LAISSÉS PAR LES PROPRIÉTAIRES – MADAME MÉLANIE CÔTÉ ET MONSIEUR JEAN-MARIE LABELLE**

- 17.10 **VENTE AUX ENCHÈRES – BIENS LAISSÉS PAR LE PROPRIÉTAIRE – MONSIEUR ALAIN LÉVESQUE**
 - 17.11 **MINISTÈRE DES TRANSPORTS DU QUÉBEC – PERMIS D'INTERVENTION ET PERMISSIONS DE VOIRIE 2016**
 - 17.12 **AUTORISATION POUR UNE MARCHE – CHEVALIERS DE COLOMB DU CONSEIL 2843 DE RIMOUSKI – MARCHE DU PARDON**
 - 17.13 **APPROBATION – TRAVAUX DE RÉFECTION – PASSAGE À NIVEAU – RUE SAINT-LOUIS**
 - 17.14 **COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME DE LA VILLE DE RIMOUSKI – NOMINATION D'UN MEMBRE**
 - 17.15 **VENTE DE TERRAIN – LOT 5 794 005 DU CADASTRE DU QUÉBEC – MADAME MADELEINE SIROIS ET MONSIEUR CLAUDE PARADIS**
 - 17.16 **VENTE DE TERRAINS – LOTS 5 793 995 ET 5 793 996 DU CADASTRE DU QUÉBEC – 9256-1877 QUÉBEC INC. (CONSTRUCTION DUMAIS)**
 - 17.17 **VENTE DE TERRAINS – LOTS 5 793 949 ET 5 793 950 DU CADASTRE DU QUÉBEC – 9206-8683 QUÉBEC INC.**
 - 17.18 **ACTIVITÉ DE PROMOTION – SALON EXPOHABITAT 2016 – CRÉDIT POUR DEMANDE DE PERMIS**
 - 17.19 **AVIS DE PRÉSENTATION** pour l'adoption d'un règlement modifiant le règlement 24-2002 concernant les colporteurs et vendeurs itinérants.
 - 17.20 **APPUI – IMPLANTATION D'UNE POUPONNIÈRE – QUARTIER SAINTE-BLANDINE/MONT-LEBEL**
 - 17.21 **APPROBATION – RECOMMANDATIONS – COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME DE LA VILLE DE RIMOUSKI – RÉUNION DU 1^{ER} MARS 2016**
 - 17.22 **ENTENTE DE DÉVELOPPEMENT CULTUREL 2016 – VILLE DE RIMOUSKI ET MINISTÈRE DE LA CULTURE ET DES COMMUNICATIONS – CHARGÉ DE PROJET**
 - 17.23 **CONVENTION COLLECTIVE**
 - 17.24 **APPEL D'OFFRES CONJOINT AVEC LA VILLE DE SAINTE-ANNE-DES-MONTS – PRISE DE PHOTOGRAPHIES AÉRIENNES NUMÉRIQUES ET PRODUCTION D'UNE ORTHOMOSAÏQUE**
 - 17.25 **AÉROPORT DE RIMOUSKI – ENTENTE DE RÈGLEMENT AVEC LE MINISTÈRE DES TRANSPORTS**
18. **DÉPÔT DE DOCUMENT**

Dépôt du certificat signé par la greffière, en date du 3 mars 2016, attestant qu'aucune personne habile à voter ne s'est enregistrée à l'égard du Règlement 926-2016 autorisant des travaux de mise à niveau d'équipements d'eau potable et d'assainissement des eaux usées et un emprunt de 1 250 000 \$ et qu'en conséquence, ce règlement est réputé avoir été approuvé. La tenue d'un référendum n'est pas nécessaire.

19. PÉRIODE DE QUESTIONS

20. LEVÉE DE LA SÉANCE